

**Konsolidovaná výročná správa mestskej časti Bratislava–Staré Mesto
za rok 2013**

(podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov)

.....
PhDr. Tatiana Rosová
starostka mestskej časti

OBSAH

1. Základná charakteristika mestskej časti Bratislava–Staré Mesto	3
1.1 Demografické údaje.....	3
1.2 Ekonomické údaje.....	3
1.3 Symboly mestskej časti.....	4
1.4 Logo mestskej časti.....	4
1.5 Výchova a vzdelávanie	5
1.6 Kultúra	7
1.7 Sociálne služby	9
1.8 Organizačná štruktúra mestskej časti Bratislava–Staré Mesto.....	10
2. Rozpočet mestskej časti Bratislava–Staré Mesto na rok 2013 a jeho plnenie.....	12
Bežný rozpočet.....	13
Kapitálový rozpočet	13
Finančné operácie.....	13
3. Hospodárenie mestskej časti a prevod prebytku rozpočtového hospodárenia za rok 2013	14
4. Bilancia aktív a pasív mestskej časti Bratislava-Staré Mesto.....	15
4.1 A K T Í V A	15
4.2 P A S Í V A.....	15
5. Hospodársky výsledok mestskej časti Bratislava-Staré Mesto.....	16
5.1 N Á K L A D Y.....	16
5.2 V Ý N O S Y	16
6. Stav pohľadávok mestskej časti Bratislava-Staré Mesto	17
7. Ostatné dôležité informácie.....	17
7.1 Prijaté granty a transfery	17
7.2 Poskytnuté dotácie	18
7.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	18



1. Základná charakteristika mestskej časti Bratislava–Staré Mesto

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

V zákone SNR č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste SR Bratislave v znení neskorších predpisov je charakterizovaná mestská časť nasledovne:

Mestská časť je územným samosprávnym a správnym celkom Bratislavy, združuje obyvateľov, ktorí majú na jej území trvalý pobyt. Mestská časť vykonáva samosprávu Bratislavy a prenesenú pôsobnosť v rozsahu vymedzenom zákonom a štatútom Bratislavy (ďalej len "štatút"); v tomto rozsahu má postavenie obce.

Mestská časť Bratislava-Staré Mesto je s rozlohou 9,6 km² treťou najmenšou, ale počtom 4 280 obyvateľov na 1 km² najhustejšie osídlenou bratislavskou mestskou časťou. K 31.12.2013 malo Staré Mesto 40 168 obyvateľov, čo predstavuje necelých 10 % z počtu obyvateľov Bratislavy. Demografickou tendenciou je postupný prírastok obyvateľstva a zvyšovanie jeho priemerného veku.

1.1 Demografické údaje

Počet a hustota obyvateľov: 40 168 obyvateľov a na 1 km² cca. 4 184 obyvateľov k 31. 12. 2013.

Vývoj počtu obyvateľov:

Stav obyvateľstva ku koncu obdobia (k 31.12.)									
	Spolu								
	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Bratislava - mestská časť Staré Mesto	28 161	29 249	30 279	32 722	33 744	35 302	36 868	38 458	40 168

Zdroj: referát evidencie obyvateľov miestneho úradu Bratislava-Staré Mesto

1.2 Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v mestskej časti v roku 2013: 4,93 %*

Nezamestnanosť v okrese v roku 2013: 4,93 %*

Vývoj nezamestnanosti v období 2005 až 2013:

Miera evidovanej nezamestnanosti podľa územia a roku									
	Spolu								
	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Okres Bratislava I	2,04	1,77	1,56	1,46	2,71	3,18	3,53	4,15	4,93

Zdroj: <http://px-web.statistics.sk/PXWebSlovak/index.htm>

* Zdroj: Štatistický úrad Slovenskej republiky



1.3 Symboly mestskej časti

Erb mestskej časti:



Pečať mestskej časti:



1.4 Logo mestskej časti



1.5 Výchova a vzdelávanie

Sieť škôl a školských zariadení je register škôl a školských zariadení, ktorý na území Slovenskej republiky určuje subjekty poskytujúce výchovu a vzdelanie. Mestská časť Bratislava-Staré Mesto vytvára podmienky na výchovu a vzdelávanie detí a žiakov. Vykonáva správu škôl a školských zariadení, ktorých je zriaďovateľom.

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v mestskej časti poskytujú:

Základné školy mestskej časti Bratislava-Staré Mesto:

Mestská časť Bratislava-Staré Mesto má v zriaďovateľskej pôsobnosti päť základných škôl, dve základné školy s materskou školou. Čestný názov majú školy: Základná škola s materskou školou M.R. Štefánika, Grösslingová 48 (marec 1996), Základná škola s materskou školou Milana Hodžu, Škarniclova 1 (september 2002). Podrobnejšia špecifikácia základných škôl mestskej časti Bratislava-Staré Mesto je v nasledujúcom texte:

Základná škola s materskou školou M. R. Štefánika, Grösslingová 48 uplatňuje školský vzdelávací program s názvom: „Premena tradičnej školy na školu moderného typu,

- vyučovanie cudzích jazykov od 1.ročníka, ďalší cudzí jazyk od 5. ročníka v modernom jazykovom laboratóriu s výraznou dotáciou disponibilných hodín,
- používanie informačno-komunikačných technológií vo vyučovacom procese nielen ako zdroj informácií, ale hlavne ako nástroj učenia,
- vyučovanie informatickej výchovy od 1. ročníka v dvoch moderných počítačových učebniach,
- podpora rozvoja talentov,
- vysokorychlostný internet, člen občianskeho združenia SANET,
- nové formy a metódy práce, zážitkové vyučovanie,
- vyučovací proces prebieha v triedach, ktoré sú vybavené počítačom, dataprojektorom, premietacím plátnom a ozvučením,
- moderný viacúčelový športový areál,
- revitalizovaný školský pozemok a skleník.

Základná škola s materskou školou Milana Hodžu, Škarniclova 1- realizuje školský vzdelávací program s príznačným názvom: „Čitateľná stopa“. Jeho prioritou je slušné správanie a pokojná atmosféra v škole. Škola realizuje:

- vyučovanie cudzích jazykov od 1. ročníka s výraznou dotáciou disponibilných hodín, druhý cudzí jazyk od 5. ročníka: 1. jazyk anglický - 2. jazyk francúzsky/nemecký/ruský
- vyučovanie informatiky v moderných počítačových učebniach,
- vyučovanie chémie v modernom chemickom laboratóriu,
- podpora rozvoja talentov,
- organizovanie celoslovenskej literárnej súťaže: „Hodžov novinový článok“ v spolupráci s Národným osvetovým centrom a Ústavom politických vied SAV v rámci Hodžových dní, ktoré škola vyhlasuje,
- „Pocta Majstrovi“ – pripomína si tvorbu Milana Rúfusa – škola je autorom celoslovenského projektu,
- organizovanie regionálneho kola olympiády v ruskom a francúzskom jazyku,
- krúžková činnosť výlučne za vzdelávacie poukazy – právo na bezplatný prístup k ponúkaným voľno časovým aktivitám pre všetky deti, krúžky vedú pedagógovia školy.

Základná škola, Dubová 1 má školský vzdelávací program s názvom "Radi sme v škole". Táto základná škola je zameraná najmä na:

- nové formy a metódy práce, modernizácia vyučovacieho procesu,
- podpora rozvoja talentov,
- práca so žiakmi s výchovno-vzdelávacími potrebami,
- vzdelávanie žiakov v oblasti cudzích jazykov,
- rozšírené vyučovanie anglického jazyka od 1.ročníka,
- zavedenie nemeckého jazyka od 5.ročníka,
- vyučovanie francúzskeho a ruského jazyka formou krúžkov,
- uplatňovanie informačno-komunikačných technológií vo vyučovacom procese,
- vyučovanie informatickej výchovy od 2.ročníka v počítačovej učebni,
- kvalitný a moderný výchovno-vzdelávací proces s tvorivo humánnym prístupom k deťom,
- vyučovanie chémie v novom chemickom laboratóriu,
- vyučovanie chémie, biológie a geografie v učebni s interaktívnou tabuľou,
- realizácia pohybových aktivít,
- Základná umelecká škola – hudobný odbor,
- vytvorenie podmienok pre množstvo krúžkov a aktivít mimo vyučovacieho procesu.

Základná škola, Hlboká 4 – škola zabezpečuje vzdelávanie detí občanov SR hlásiacich sa k nemeckej národnostnej menšine. Absolventi školy majú možnosť získať certifikát stredného stupňa znalosti nemeckého jazyka v spolupráci s Goetheho inštitútom. Ostatní žiaci majú rozšírené vyučovanie anglického jazyka od 1. ročníka. Vo vyučovaní cudzieho jazyka aplikujú metódu CLIL.

Základná škola, Jelenia 16 má 9 tried s rozšíreným vyučovaním výtvarnej výchovy, v 1. a 2. ročníku má v klasických triedach integrované deti s nadaním. 12 tried je pre deti s vývinovou dysfáziou, pri normálnom intelektu, 1 trieda pre deti so špecifickými vývinovými poruchami učenia, pri normálnom intelektu. Škola je zapojená do projektu Comenius – školské partnerstvo (so školami Lauternhofen – Nemecko, Enns – Rakúsko, Galati – Rumunsko) s témou Dunaj nás spája. Uskutočnila výskumný projekt s univerzitou v Sydney „Inkluzívne vzdelávanie a školské vedenie na Slovensku a v Austrálii“ .

Základná škola, Mudroňova 83 má školský vzdelávací program "FAREBNÁ ŠKOLA": škola, kde sa deti cítia dobre. Prostredníctvom neho zabezpečuje:

- kvalitný a moderný výchovno-vzdelávací proces s tvorivo humánnym prístupom k deťom,
- jazyky – rozšírené vyučovanie Aj od 1. ročníka a ďalší jazyk od 5. ročníka – využitie moderných metód cielených na komunikačné schopnosti,
- tanečná výchova v 1. ročníku,
- vytvorenie podmienok pre množstvo krúžkov a aktivít mimo vyučovacieho procesu,
- organizovanie okresných športových súťaží,
- futbalové mini ihrisko s umelou trávou a umelým osvetlením
- multifunkčné športové ihrisko (basketbal, tenis, volejbal, hádzaná) s umelým osvetlením,
- ZUŠ – hudobný, výtvarný a tanečný odbor,
- pripojenie na internet v každej triede,
- 3 triedy s interaktívnou tabuľou, ďalšie triedy s dataprojektorom,
- jazyková škola pre žiakov 1. aj 2. stupňa,
- tanečný ateliér.

Základná škola, Vazovova 4 realizuje v rámci školského vzdelávacieho programu :

- rozšírené vyučovanie cudzích jazykov od 1. ročníka - Anglický jazyk,
- technickú výchovu a informačné technológie - práca s interaktívnou tabuľou,
- zameriava sa na rozvoj talentovaných žiakov,
- poskytuje rozšírenú telesnú výchovu v rámci voľno časových aktivít na I. st. ZŠ,



- zabezpečuje organizovanie regionálneho kola Fyzikálnej olympiády,
- organizovanie majstrovstiev kraja v streľbe zo vzduchovky,
- ozdravné pobyty pri mori a na horách,
- organizovanie lyžiarskych pobytov počas zimných a jarných prázdnin a ďalšie voľnočasové aktivity počas školského roka,
- výtvarné a literárne súťaže vyhlasované Slovenským olympijským výborom.

Materské školy mestskej časti Bratislava-Staré Mesto

Mestská časť Bratislava-Staré Mesto má v zriaďovateľskej pôsobnosti osemnásť materských škôl, z nich dve MŠ majú právnu subjektivitu – MŠ Šulekova 35 a MŠ Timravina 8.

- **MŠ Šulekova 35** - zameriava sa na celostný rozvoj osobnosti detí, prípravu na vstup do ZŠ, dopravnú výchovu, pohybové aktivity, environmentálne cítenie, zdravý životný štýl i základné povedomie o genius loci krajiny a bydliska.
- **MŠ Timravina 8** - vedie deti k zdravému životnému štýlu, je zameraná na osobnostný a všestranný rozvoj dieťaťa, uplatňuje individuálny prístup k deťom a rozvíja ich tvorivosť a nadanie širokým spektrom aktivít. Zameriava sa na oboznamovanie sa detí s cudzími jazykmi (AJ,NJ).

V mestskej časti sú tri centrá, dvom poskytla priestory mestská časť, resp. základné školy v jej zakladateľskej pôsobnosti. Tretie centrum zastrešuje Horáreň Horský park:

- **Rodinné centrum Prešporkovo** vzniklo v marci 2005, pôsobí v Základnej a materskej škole na Grösslingovej ul. č. 48,
- **Rodinný klub Opice** vznikol v októbri 2009, pôsobí v Základnej škole na Mudroňovej ul. č. 83,
- **Mamacentrum** pôsobí v priestoroch Horárne Horský park.

1.6 Kultúra

Pozícia Starého Mesta z hľadiska zariadení kultúrneho vyžitia a pamiatkového fondu je špecifická. V centrálnej časti Starého Mesta je koncentrovaná veľká časť pamiatkového fondu – predovšetkým historických budov a ďalších pamiatok. Okrem potenciálu toto prináša aj zvýšené náklady na údržbu a renováciu budov v správe mestskej časti, aj keď viaceré sú v správe štátu resp. cirkví. V Starom Meste je hlavná koncentrácia múzeí, divadiel a ďalších kultúrnych zariadení.

Kultúru mestskej časti Bratislava Staré Mesto zabezpečuje oddelenie kultúry a Staromestská knižnica, ktoré sú naviazané na rozpočet mestskej časti.

Po zmene organizačnej štruktúry pracovali kultúrne zariadenia mestskej časti Bratislava-Staré Mesto zlúčené do jedného celku s pobočkami:

- Staromestské centrum kultúry a vzdelávania s pobočkami Ventúrska 9,
 - Školská 14, Gaštanová 19 a Františkánske námestie 7,
- Centrum vizuálneho umenia zaniklo a zostala Galéria Cypriána Majerníka vo forme občianskeho združenia s podporou mestskej časti Bratislava-Staré Mesto.

Zichyho palác, Ventúrska 9

Hudobná sála v Zichyho paláci vzhľadom na najväčšiu kapacitu miest v hľadisku zo všetkých kultúrnych zariadení mestskej časti Bratislava-Staré Mesto mohla poskytnúť priestor k vlastnému organizovaniu cyklu výchovných koncertov pre žiakov ZŠ. Nádvorie bolo už niekoľko letných sezón dejiskom divadelných predstavení, literárnych klubov, koncertov a premietaní pôvodnej



televíznej tvorby v rámci Staromestského letného festivalu. V dvoch výstavných priestoroch realizovali výstavy občianske združenia Galéria Z (Socha a objekt) a Galéria Cypriana Majerníka.

Školská 14, (Staromestský klub 10x10)

Kultúrne zariadenie na Školskej 14 organizuje divadelné, literárne, vzdelávacie a voľnočasové aktivity:

- v divadelnej sále s kapacitou 70 miest v hľadisku,
- vo veľkej a malej baletnej sále,
- v štyroch učebniach.

O divadelnú sálu sa delili najmä divadelné združenia Ticho a spol., ktoré vytvorilo i platformu nezávislých divadiel a spolupracovalo najmä s Prešporským divadlom a zoskupením Med a prach. Druhým domovským divadelným združením bolo Divadlo Ívery, ktoré bolo zamerané na neprofesionálnych hercov z radov najmä študentov. Do priestoru vstupoval i tretí subjekt, a to dve vekové kategórie detských dramatických krúžkov organizovaných priamo zariadením.

V učebniach sa realizovali všetky základné cudzie jazyky a navyše toto zariadenie je známe zaradovaním netradičných jazykových kurzov, napr. novogréčtina. Pohybové aktivity boli zvolené tak, aby sa mohli v daných podmienkach realizovať na vysokej profesionálnej úrovni pre všetky vekové kategórie a i s podporou Detského baletného štúdia.

V letných mesiacoch zariadenie prenieslo svoje aktivity do Medickej záhrady kde sa uskutočnilo niekoľko desiatok cvičení a každý týždeň v mesiaci júl predstavenie pre deti.

Gaštanová 19, (Staromestský klub G19)

Kultúrne zariadenie na Gaštanovej 19 organizovalo vzdelávacie a voľnočasové aktivity pre všetky vekové kategórie, najmä však pre deti a seniorov:

- v spoločenskej sále, ktorá zároveň slúži ako cvičebný priestor,
- v klubovni.

Významnou súčasťou činností v tomto kultúrnom zariadení boli štyri turnusy detských denných táborov počas letných prázdnin. Úspešnou novinkou boli programy pre skôr narodených s názvom „Piatkový klub“.

Františkánske námestie 7, (Staromestský klub F7a Galéria F7)

Využitie tohto kultúrneho priestoru je vzhľadom na priestorové vybavenie, na divadelnú, kabaretnú a výstavnú činnosť:

- divadelná sála pre 70 miest v hľadisku,
- výstavný priestor s troma prechodnými miestnosťami.

Divadelná sála tohto zariadenia bola stálou scénou pre známe Divadlo GUnaGU, ktoré tradične pripravilo niekoľko premiér z autorskej dielne Viliama Klimáčka so spoluprácou s Karlom Vosátkom na réžii.

Po ukončení spolupráce s OZ, ktoré realizovalo Galériu Fajka na Františkánskom námestí 7 bola úspešne znovu otvorená Galérie F7 s podnázvom Galéria pre všetkých. V roku 2013 zrealizovala niekoľko bohato navštevovaných výstav.

Staromestská knižnica

Staromestská knižnica je verejnou mestskou knižnicou, rozpočtovou organizáciou mestskej časti Bratislava-Staré Mesto. V lokalite mestskej časti vyvíja svoju činnosť od roku 1958. Za tento čas sa stala neodmysliteľnou súčasťou kultúrnej infraštruktúry tejto mestskej časti. Jej poslaním je v zmysle zákona č. 183/2000 Z. z. o knižniciach a zriaďovateľskej listiny zabezpečovať slobodný prístup k informáciám šíreným na všetkých druhoch nosičov v tradičnej i elektronickej forme, podporovať uspokojovanie kultúrnych, informačných a vzdelávacích potrieb svojich používateľov (najmä obyvateľov mestskej časti Bratislava-Staré Mesto), ich celoživotné vzdelávanie a duchovný



rozvoj. Svojou činnosťou a službami vytvára v rámci svojich možností rovnocenné podmienky prístupu k informáciám a poznatkom pre všetkých svojich používateľov.

Knižnica poskytuje svojim používateľom knižnično-informačné služby prostredníctvom svojich piatich pracovísk, v letných mesiacoch (jún – august) prevádzkuje od roku 2001 sezónne pracovisko – letnú čítareň (od roku 2006 v Medickej záhrade).

1.7 Sociálne služby

Mestská časť zabezpečuje sociálnu starostlivosť obyvateľom mestskej časti Bratislava-Staré Mesto. Vytvára a koordinuje spoluprácu s občianskou komunitou, súkromným sektorom a mimovládnyimi organizáciami (občianskymi združeniami, neziskovými, humanitnými, charitatívnymi organizáciami a zdravotníckymi zariadeniami) pôsobiacimi na území hlavného mesta Bratislavy. Pôsobnosť oddelenia sociálnych vecí stanovuje zákon č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov, ako aj zákon č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislavy a štatútu.

Konkrétna činnosť oddelenia vyplýva najmä zo zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov, zákona č. 599/2003 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 305/2005 o sociálnoprávnej ochrane detí a sociálnej kurately v znení neskorších predpisov a všeobecne záväzných nariadení mestskej časti schválených miestnym zastupiteľstvom mestskej časti.

Oddelenie sociálnych vecí sa člení na štyri referáty:

- referát sociálnych služieb a sociálnej pomoci, sa vykonáva poradenská a vyhľadávacia činnosť, terénnu sociálnu prácu, posudzovanie odkázanosti na sociálnu službu, organizuje stravovanie dôchodcov, poskytuje peňažnú a vecnú pomoc obyvateľom v čase núdze, zabezpečuje pochovávanie osamelých občanov zomrelých na území mestskej časti, poskytovanie dotácií na stravu a učebné pomôcky pre deti rodín v hmotnej núdzi;
- referát zariadení sociálnych služieb a komunitného rozvoja, zabezpečuje metodické a odborné usmerňovanie a kontrolu odborných činností vykonávaných v zariadeniach sociálnych služieb v zriaďovateľskej pôsobnosti mestskej časti, zabezpečenie činnosti klubov dôchodcov mestskej časti, sieťovanie a spoluprácu mimovládnych neziskových organizácií poskytujúcich sociálne, zdravotné a charitatívne služby, odborné sociálne poradenstvo a informačné služby občanom, agendu dotácií poskytovaných z rozpočtu mestskej časti pre subjekty poskytujúce podporné služby v sociálno-zdravotnej a humanitárnej oblasti, vypracúvanie komunitného plánu sociálnych služieb mestskej časti a podklady pre tvorbu a realizáciu komunitných projektov a programov v sociálno-zdravotnej oblasti a utváranie podmienok na podporu komunitného rozvoja;
- referát sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately, zabezpečuje opatrenia sociálnoprávnej ochrany (ďalej len „SPO“) a sociálnej kurately vyplývajúce z prenesených kompetencií štatútom, odborné sociálne poradenstvo v rámci SPO a sociálnej kurately, funkciu opatrovníka fyzickej osoby, ktorú súd rozhodnutím pozbavil spôsobilosti alebo obmedzil spôsobilosť na právne úkony, funkciu kolízneho opatrovníka a funkciu osobitného príjemcu podľa osobitného predpisu a na základe rozhodnutia súdu;
- detské jasle na Čajkovského ul. č. 1 a Hollého ul. č. 9, poskytujú komplexnú starostlivosť o deti od 6 mesiacov do 3 rokov odbornými pracovníčkami - zdravotné sestry, pestúanky, kuchárky. Odborné pracovníčky sa na základe svojich odborných vedomostí starajú s veľkým citom o zverené deti a venujú sa im primerane podľa veku ich vývoja a individuálnych potrieb. Cieľavedome napomáhajú k ich duševnému vývinu. Na základe pripravených plánov práce na každý mesiac sa vykonávajú výchovné činnosti zo všetkých zložiek výchovy. Pripravovanými

besiedkami k rôznym príležitostiam im spríjemňujú pobyt v jasliach, vedú k ich samostatnosti a sebaobsluže, dbajú na hygienu, bezpečnosť.

Vedúce DJ poskytujú rodičom odbornú poradenskú činnosť v oblastiach:

- a) adaptácie na kolektív,
- b) správnej výživy,
- c) pri výbere správnej obuvi (spolupráca s detským ortopédom),
- d) výchovy.

Seniorcentrum Staré Mesto

Mestská časť Bratislava-Staré Mesto má na zabezpečenie sociálnych služieb najmä seniorom zriadenú samostatnú rozpočtovú organizáciu Seniorcentrum Staré Mesto so sídlom na Podjavorinskej ul. č. 6, ktorá priamo poskytuje sociálne služby ambulantnou, terénnou a pobytovou formou, a to v dennom stacionári s kapacitou 15 miest, v troch zariadeniach opatrovateľskej služby s celkovou kapacitou 42 miest, v domove dôchodcov s kapacitou 65 miest a opatrovateľskou službou v domácnosti, ktorú poskytuje ročne pre vyše 250 občanov. Seniorcentrum zabezpečuje tiež odľahčovaciu službu, prepravnú službu a rozvoz obedov seniorom a občanom so zdravotným postihnutím.

1.8 Organizačná štruktúra mestskej časti Bratislava–Staré Mesto

Vedenie mestskej časti

Starostka: PhDr. Tatiana Rosová

Zástupcovia starostky: Ing. Ján Krta, MUDr. Peter Osuský, CSc.

Miestny kontrolór: Ing. Oliver Paradeiser

Miestne zastupiteľstvo

Mgr. Miroslava BABČANOVÁ
Ing. Pavol BAXA
Ing. Martin BORGUĽA
doc. Mgr. art. Štefan BUČKO
doc.MUDr. Marek ČAMBAL PhD.
RNDr. Marta ČERNÁ
Miloš DOMORÁK
Slavomír FREŠO
doc. RNDr. Ivan HAVERLÍK CSc.
PhDr. Štefan HOLČÍK
Ing. Ján KRTA
MUDr. Halka LEŽOVIČOVÁ
PaedDr. Barbora ORÁČOVÁ PhD.
MUDr. Peter OSUSKÝ CSc.
Soňa PÁRNICKÁ
Ing. Kamil PROCHÁZKA



2. Rozpočet mestskej časti Bratislava–Staré Mesto na rok 2013 a jeho plnenie

Rozpočet obce je základným nástrojom finančného hospodárenia v príslušnom rozpočtovom roku, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií obce v danom rozpočtovom roku. Rozpočet obce je súčasťou rozpočtu verejnej správy. Rozpočtový rok je zhodný s kalendárnym rokom. Rozpočet obce vyjadruje samostatnosť hospodárenia obce.

Rozpočet obce obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy:

- k právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom pôsobiacim na území obce,
- ako aj k obyvateľom žijúcim na tomto území vyplývajúce zo zákonov a z iných všeobecne záväzných právnych predpisov, zo všeobecne záväznými nariadeniami obce, ako aj zo zmlúv.

Rozpočet obce zahŕňa aj finančné vzťahy štátu k rozpočtom obcí:

- podiely na daniach v správe štátu,
- dotácia na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy,
- ďalšie dotácie v súlade so zákonom o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok.

Rozpočet obce obsahuje finančné vzťahy k rozpočtovým organizáciám a príspevkovým organizáciám zriadených obcou a k iným právnickým osobám, ktorých je zakladateľom.

Rozpočet obce môže obsahovať finančné vzťahy :

- k rozpočtom iných obcí,
- k rozpočtu vyššieho územného celku, do ktorého územia obec patrí, ak plnia spoločné úlohy.

V rozpočte mestskej časti sa uplatňuje rozpočtová klasifikácia v súlade s osobitným predpisom.

Rozpočet mestskej časti na rok 2013 bol zostavený v súlade s ustanovením § 10 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Rozpočet mestskej časti sa vnútorne člení na bežné príjmy a bežné výdavky (ďalej len bežný rozpočet), kapitálové príjmy a kapitálové výdavky (ďalej len kapitálový rozpočet) a finančné operácie.

Rozpočet mestskej časti na rok 2013 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako vyrovnaný a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Rozpočet príjmov a výdavkov mestskej časti Bratislava-Staré Mesto na rok 2013 schválilo miestne zastupiteľstvo 11. decembra 2012 uznesením č. 128/2012. Schválený rozpočet bol zmenený uzneseniami miestneho zastupiteľstva č. 34/2013, 72/2013, 85/2013, 122/2013, 172/2013 a rozpočtovými opatreniami starostky č. 1/2013, 2/2013, 3/2013.

Vývoj rozpočtu mestskej časti v jednotlivých kvartáloch v roku 2013 v tis. Eur:

Obdobie	Príjmy bežne, kapitálové, finančné oper.	Výdavky bežne, kapitálové, finančné oper.	Rozdiel
Stav k 31.3.2013	4 399	3 534	+ 865
Stav k 30.6.2013	9 534	7 898	+ 1 636
Stav k 30.9.2013	14 483	12 291	+ 2 192
Stav k 31.12.2013	19 326	17 778	+ 1 548

Rekapitulácia rozpočtového hospodárenia mestskej časti k 31.12.2013:

Text	Rozpočet	Skutočnosť	Plnenie
Bežný rozpočet			
Príjmy	17 486 tis. Eur	17 999 tis. Eur	102,93 %
Výdavky	17 585 tis. Eur	17 224 tis. Eur	97,95 %
Kapitálový rozpočet			
Príjmy	1 400 tis. Eur	927 tis. Eur	66,21 %
Výdavky	1 292 tis. Eur	459 tis. Eur	35,53 %
Finančné operácie			
Príjmy	1 160 tis. Eur	400 tis. Eur	34,48 %
Výdavky	95 tis. Eur	95 tis. Eur	100,00 %

3. Hospodárenie mestskej časti a prevod prebytku rozpočtového hospodárenia za rok 2013

Skutočné čerpanie rozpočtu mestskej časti k 31.12.2013:

1. záverečný účet bežného rozpočtu mestskej časti za rok 2013:	
príjmy.....	17 998 799,53 Eur
výdavky.....	17 223 843,84 Eur
prebytok bežného rozpočtu.....	774 955,69 Eur
prevod nepoužitých účelových prostriedkov do roku 2014.....	- 43 095,48 Eur
reálny prebytok bežného rozpočtu.....	731 860,21 Eur
záverečný účet kapitálového rozpočtu mestskej časti za rok 2013:	
príjmy.....	926 751,22 Eur
výdavky	458 587,34 Eur
prebytok kapitálového rozpočtu.....	468 163,88 Eur
2. prebytok rozpočtu mestskej časti za rok 2013	1 243 119,57 Eur
3. záverečný účet finančných operácií mestskej časti za rok 2013:	
príjmové finančné operácie	400 058, 74 Eur
výdavkové finančné operácie	95 000,00 Eur
prebytok finančných operácií.....	305 058,74 Eur
4. prebytok rozpočtu mestskej časti za rok 2013	1 243 119,57 Eur
finančné operácie za rok 2013.....	305 058,74 Eur
prebytok rozpočtového hospodárenia za rok 2013	1 548 178,31 Eur
prevod nepoužitých účelových prostriedkov do roku 2014.....	- 43 095,48 Eur
reálny prebytok rozpočtového hospodárenia za rok 2013.....	1 505 082,83 Eur
5. záverečný účet rezervného fondu mestskej časti za rok 2013:	
stav fondu k 1.1.2013	1 977 215,72 Eur
tvorba fondu	130 659,44 Eur
použitie fondu	130 000,00 Eur
stav fondu k 31.12.2013	1 977 875,16 Eur
6. záverečný účet fondu rozvoja bývania mestskej časti za rok 2013:	
stav fondu k 1.1.2013	3 563 749,56 Eur
tvorba fondu	226 980,15 Eur
použitie fondu	263 776,35 Eur
stav fondu k 31.12.2013	3 526 953,36 Eur
7. záverečný účet fondu na obnovu budov škôl a školských zariadení mestskej časti za rok 2013:	
stav fondu k 1.1.2013	198 304,55 Eur
tvorba fondu	0,00 Eur
použitie fondu	114 485,22 Eur
stav fondu k 31.12.2013	83 819,33 Eur
8. prevod prebytku rozpočtového hospodárenia za rok 2013 do rezervného fondu mestskej časti	1 505 082,83 Eur



4. Bilancia aktív a pasív mestskej časti Bratislava-Staré Mesto

4.1 AKTÍVA

AKTÍVA

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013 v Eur
Majetok spolu	40 602 375,24
Neobežný majetok spolu	30 279 200,89
z toho :	
Dlhodobý nehmotný majetok	33 733,36
Dlhodobý hmotný majetok	29 792 375,48
Dlhodobý finančný majetok	45 3092,05
Obežný majetok spolu	10 316 155,39
z toho :	
Zásoby	31 598,05
Zúčtovanie medzi subjektmi verejnej správy	114 516,08
Dlhodobé pohľadávky	0,00
Krátkodobé pohľadávky	1 909 658,98
Finančné účty	8 165 382,28
Poskytnuté návratné finančné výpomoci dlhodobé	0,00
Poskytnuté návratné finančné výpomoci krátkodobé	95 000,00
Časové rozlíšenie	7 018,96

4.2 PASÍVA

PASÍVA

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013 v Eur
Vlastné imanie a záväzky spolu	40 602 375,24
Vlastné imanie	36 221 339,07
z toho:	
Oceňovacie rozdiely	0,00
Fondy	939 056,00
Výsledok hospodárenia súčet	35 282 283,07
z toho :	
Nevysporiadaný výsledok hosp. minulých rokov	33 209 180,76
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	2 073 102,31
Záväzky	3 291 773,26
z toho :	
Rezervy	1 351 694,05
Zúčtovanie medzi subjektmi VS	0,00
Dlhodobé záväzky	147 738,27
Krátkodobé záväzky	1 792 334,75
Bankové úvery a výpomoci	6,19
Časové rozlíšenie	1 089 262,91



5. Hospodársky výsledok mestskej časti Bratislava-Staré Mesto

5.1 NÁKLADY

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013 v Eur
Náklady spolu	20 989 001,4
50 – Spotrebované nákupy	2 493 995,50
51 – Služby	4 365 495,19
52 – Osobné náklady	10 781 909,69
53 – Dane a poplatky	41 410,48
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	882 669,48
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	2 379 411,87
56 – Finančné náklady	30 327,55
57 – Mimoriadne náklady	
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	13 781,64
59 – Dane z príjmov	47 757,86

5.2 VÝNOSY

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013 v Eur
Výnosy spolu	23 109 861,57
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	2 176 448,61
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0,00
62 – Aktivácia	0,00
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	7 913 609,84
64 – Ostatné výnosy	6 288 872,96
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	2 089 291,89
66 – Finančné výnosy	74 334,25
67 – Mimoriadne výnosy	
68 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v štátnych rozpočtových organizáciách	
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	4 567 304,02
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	2 120 860,17

6. Stav pohľadávok mestskej časti Bratislava-Staré Mesto

Pohľadávky	Stav k 31.12. 2013 v Eur
Pohľadávky mestskej časti Bratislava Staré Mesto	1 909 658,98

Najväčšiu časť pohľadávok mestskej časti Bratislava-Staré Mesto tvoria daňové a nedaňové pohľadávky Miestneho úradu Bratislava-Staré Mesto.

7. Ostatné dôležité informácie

7.1 Prijaté granty a transfery

V roku 2013 mestská časť prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v Eur
Granty získané miestnym úradom Mestskej časti Bratislava-Staré Mesto		
Taipejská reprezentácia		7 000,00
D/L/M	Rekonštrukcia dlažby Michalská	8 000,00
Nadácia Pontis (DELL)	Oživme Medickú záhradu	16 000,00
Nadácia Pontis (ZSE)	Medická záhrada pre všetkých	7 000,00
Nadácia Pontis (TESCO)	Odpadkové koše	4 000,00
Creo/Yound & Rubicam	Kilometrovník	2 500,00
Bratislavská vodárenská spoločnosť	Detský maškarný bál na ľade	2 000,00
Nadácia VÚB	Prešporský Paganini, Putovanie za hudbou	10 000,00
Nadácia VÚB	Poznaj Staré Mesto	9 000,00
Nadácia VÚB	Schody v Pálffyho paláci	5 000,00
Nadácia Pontis	Skrášlime naše mesto	400,00
Taipejská reprezentácia	Slubekova záhrada	8 000,00
Nadácia Ekopolis	Eko-Friendly Jakubák (trh)	2 000,00
Embassy of Switzerland	Klavirista Jodok Vuille	400,00
Bratislavský samosprávny kraj	Školské balíčky pre prvákov ZŠ	1 500,00
Taipejská reprezentácia	Dobrý trh	500,00
J. Illéš - Fintrade	„30 rokov DBŠ“	2 700,00
Poľský inštitút	Krolikowski, Proroci	1 000,00
Aukčná spoločnosť SOGA	Psí park	2 000,00
Vysehrad fund	Storočnica Modrého kostolíka	12 000,00
Národná agentúra SAAIC Grundtvig	Yes, you can!	14 400,00
Bratislavský samosprávny kraj	Storočnica Modrého kostolíka	2 000,00
Granty prijaté od iných orgánov		
ZŠ Grosslingova		1 680,49
ZŠ Hlboká		89,10
ZŠ Jelenia		5 307,20
MŠ Šulekova		4 000,00
MŠ Timravina		10 557,59
Staromestská knižnica		3 942,00

7.2 Poskytnuté dotácie

V roku 2012 mestská časť poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č. 2/2009 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

Účel dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v Eur
Životné prostredie	1 392
Sociálne veci	9 000
Školstvo	1 500
Kultúra	38 500

7.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Mestská časť Bratislava-Staré Mesto nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

Spracoval: Ing. Gabriela Horanská
vedúca referátu rozpočtu

Miroslava Krajčová
vedúca referátu ekonomiky zmluvných vzťahov referátu

Ing. Štefan Šutara
vedúci referátu rozpočtu

Predkladá: Ing. Július Papán
vedúci finančného oddelenia

V Bratislave dňa 11.11.2014

Prílohy:

- Účtovná závierka za rok 2013: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky k účtovnej závierke
- Výrok audítora k ročnej účtovnej závierke



KONSOLIDOVANÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT ÚČTOVNEJ JEDNOTKY VEREJNEJ SPRÁVY

k 31/12/2013

(v eurách zaokrúhlené na dve desatinné miesta)

Konsolidovaná účtovná zvierka

 riadna mimoriadna

za obdobie

Mesiac Rok

Mesiac Rok

od 01 2013

do 12 2013

IČO

00603147

Názov účtovnej jednotky

Mestská časť Bratislava Staré Mesto

Sídlo účtovnej jednotky

Vajanského náb.3

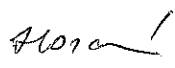

814 21 Bratislava

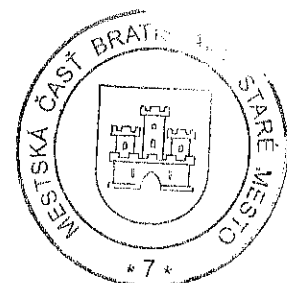
Číslo telefónu

59246294

Číslo faxu

e-mailová adresa

Zostavená dňa :	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie konsolidovanej účtovnej zvierky	Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky
26/05/2014	Ing. Horanská Gabriela 	PhDr. Tatiana Rosová 



Číslo účtu	Náklady	číslo	Účtovné obdobie			Predch. obdobie
			Hlavná činnosť	Podn. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
50	Spotrebované nákupy (r.002 až r. 005)	001	2 484 717,50	9 278,00	2 493 995,50	2 902 488,34
501	Spotreba materiálu	002	1 137 498,85	2 528,00	1 140 026,85	1 377 127,08
502	Spotreba energie	003	1 347 218,65	0,00	1 347 218,65	1 525 361,26
503	Spotreba ostatných neskladovateľných	004	0,00	0,00	0,00	0,00
504	Predaný tovar	005	0,00	6 750,00	6 750,00	0,00
51	Služby (r. 007 až r. 010)	006	4 311 716,19	53 779,00	4 365 495,19	4 094 881,81
511	Opravy a udržiavanie	007	546 158,05	0,00	546 158,05	812 989,76
512	Cestovné	008	22 525,95	0,00	22 525,95	16 385,75
513	Náklady na reprezentáciu	009	8 842,92	0,00	8 842,92	9 925,96
518	Ostatné služby	010	3 734 189,27	53 779,00	3 787 968,27	3 255 580,34
52	Osobné náklady (r. 012 až r. 016)	011	10 776 800,69	5 109,00	10 781 909,69	10 463 838,71
521	Mzdové náklady	012	7 777 006,17	3 779,00	7 780 785,17	7 607 808,96
524	Zákonné sociálne poistenie	013	2 679 559,53	1 330,00	2 680 889,53	2 504 061,00
525	Ostatné sociálne poistenie	014	1 987,54	0,00	1 987,54	1 821,38
527	Zákonné sociálne náklady	015	318 247,45	0,00	318 247,45	350 147,37
528	Ostatné sociálne náklady	016	0,00	0,00	0,00	0,00
53	Dane a poplatky (r. 018 až r. 020)	017	41 175,48	235,00	41 410,48	45 170,16
531	Daň z motorových vozidiel	018	0,00	0,00	0,00	0,00
532	Daň z nehnuteľnosti	019	0,00	0,00	0,00	0,00
538	Ostatné dane a poplatky	020	41 175,48	235,00	41 410,48	45 170,16
54	Ostat. nák. na prevádzkovú č. (r.022 až r.028)	021	882 568,48	101,00	882 669,48	893 732,70
541	Zos. c. predaného dlhodob. nehm. m. a d.	022	347 516,80	0,00	347 516,80	492 053,01
542	Predaný materiál	023	0,00	0,00	0,00	0,00
544	Zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania	024	0,12	0,00	0,12	0,00
545	Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	025	2 827,45	0,00	2 827,45	1 275,14
546	Odpis pohľadávky	026	136 107,19	0,00	136 107,19	27 552,80
548	Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	027	394 626,59	101,00	394 727,59	371 229,05
549	Manká a škody	028	1 490,33	0,00	1 490,33	1 622,70
55	Odp., rez. a opr.p.(r.030 + r.031 + r.036 +	029	2 373 939,87	5 472,00	2 379 411,87	2 739 688,94
551	Odp. dlhodobého nehm. m. a dlhodobého	030	953 639,21	5 472,00	959 111,21	938 389,03
	Rezervy a opr. p. z prev. č. (r.032 až r.035)	031	1 420 300,66	0,00	1 420 300,66	1 801 299,91
552	Tvorba zákonných rezerv z prevádzkovej	032	5 000,00	0,00	5 000,00	39 332,22
553	Tvorba ostatných rezerv z prevádzkovej	033	1 325 062,88	0,00	1 325 062,88	1 663 418,27
557	Tvorba zákonných oprav. p. z prevádzkovej	034	0,00	0,00	0,00	0,00
558	Tvorba ostatných oprav. p. z prevádzkovej	035	90 237,78	0,00	90 237,78	98 549,42
	Rezervy a opravné p. z finančnej č. (r.037+	036	0,00	0,00	0,00	0,00
554	Tvorba rezerv z finančnej činnosti	037	0,00	0,00	0,00	0,00
559	Tvorba opravných položiek z finančnej činnosti	038	0,00	0,00	0,00	0,00
555	Zúčtovanie komplexných nákladov budúcich	039	0,00	0,00	0,00	0,00

Číslo účtu	Náklady	číslo	Účtovné obdobie			Predch. obdobie
			Hlavná činnosť	Podn. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
56	Finančné náklady (r. 041 až r. 049)	040	30 166,46	161,09	30 327,55	32 115,23
561	Predané cenné papiere a podiely	041	0,00	0,00	0,00	0,00
562	Úroky	042	435,65	1,00	436,65	0,00
563	Kurzové straty	043	125,56	0,00	125,56	11,52
564	Náklady na precenenie cenných papierov	044	0,00	0,00	0,00	0,00
566	Náklady na krátkodobý finančný majetok	045	0,00	0,00	0,00	0,00
567	Náklady na derivátové operácie	046	0,00	0,00	0,00	0,00
568	Ostatné finančné náklady	047	29 605,25	160,09	29 765,34	32 103,71
569	Manká a škody na finančnom majetku	048	0,00	0,00	0,00	0,00
	Podiel konsolidujúcej účt. jedn.	049	0,00	0,00	0,00	0,00
57	Mimoriadne náklady (r. 051 až r. 054)	050	0,00	0,00	0,00	0,00
572	Škody	051	0,00	0,00	0,00	0,00
574	Tvorba rezerv	052	0,00	0,00	0,00	0,00
578	Ostatné mimoriadne náklady	053	0,00	0,00	0,00	0,00
579	Tvorba opravných položiek	054	0,00	0,00	0,00	0,00
58	Nákl. na tr. a nákl. z odv. príj. (r.056 až r.064)	055	13 781,64	0,00	13 781,64	15 792,78
581	Nákl. na tr. zo štát. rozp. do š. rozp. a pr.org.	056	0,00	0,00	0,00	0,00
582	Nákl. na tr. zo štát. rozp. ost. subj. ver. správy	057	0,00	0,00	0,00	0,00
583	Nákl. na tr. zo štát. rozp. subj. mimo ver. správy	058	0,00	0,00	0,00	0,00
584	Nákl. na tr. z rozp. o. alebo z rozp. VÚC do	059	0,00	0,00	0,00	0,00
585	Nákl. na tr. z rozp. o. alebo z rozp. VÚC ost.	060	0,00	0,00	0,00	0,00
586	Nákl. na tr. z rozp. o. al. z rozp. VÚC subj. mVS	061	0,00	0,00	0,00	0,00
587	Náklady na ostatné transfery	062	13 781,64	0,00	13 781,64	15 792,78
588	Náklady z odvodu príjmov	063	0,00	0,00	0,00	0,00
589	Náklady z budúceho odvodu príjmov	064	0,00	0,00	0,00	0,00
	ÚS 50-58	065	20 914 866,31	74 135,09	20 989 001,40	21 187 708,67
	Kontrolné číslo súčet (r. 001 až r. 065)	994	64 164 899,59	222 405,27	64 387 304,86	65 364 425,92
60	Tržby za vlastné výkony a tovar (r. 067 až r.	066	2 108 820,61	67 628,00	2 176 448,61	1 775 478,76
601	Tržby za vlastné výrobky	067	94 278,78	0,00	94 278,78	150,31
602	Tržby z predaja služieb	068	2 014 541,83	60 771,00	2 075 312,83	1 775 328,45
604	Tržby za tovar	069	0,00	6 857,00	6 857,00	0,00
61	Zmena stavu vnútroorg. zásob (r.071 až	070	0,00	0,00	0,00	0,00
611	Zmena stavu nedokončenej výroby	071	0,00	0,00	0,00	0,00
612	Zmena stavu polotovarov	072	0,00	0,00	0,00	0,00
613	Zmena stavu výrobkov	073	0,00	0,00	0,00	0,00
614	Zmena stavu zvierat	074	0,00	0,00	0,00	0,00
62	Aktivácia (r. 076 až r. 079)	075	0,00	0,00	0,00	0,00
621	Aktivácia materiálu a tovaru	076	0,00	0,00	0,00	0,00
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	077	0,00	0,00	0,00	0,00

Číslo účtu	Výnosy	číslo	Účtovné obdobie			Predch. obdobie
			Hlavná činnosť	Podn. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	078	0,00	0,00	0,00	0,00
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	079	0,00	0,00	0,00	0,00
63	Daň. a col. výnosy a výn. z popl. (r.081 až	080	7 913 609,84	0,00	7 913 609,84	5 747 780,62
631	Daňové a colné výnosy štátu	081	0,00	0,00	0,00	0,00
632	Daňové výnosy samosprávy	082	7 721 070,64	0,00	7 721 070,64	5 656 004,01
633	Výnosy z poplatkov	083	192 539,20	0,00	192 539,20	91 776,61
64	Ost. výnosy z prevádzkovej č. (r.085 až r.090)	084	6 288 872,96	0,00	6 288 872,96	6 597 313,34
641	Tržby z predaja dlh. nehm. m. a dlh. hmot. m.	085	1 145 753,37	0,00	1 145 753,37	610 593,79
642	Tržby z predaja materiálu	086	0,00	0,00	0,00	0,00
644	Zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania	087	18 824,39	0,00	18 824,39	41 360,00
645	Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	088	149 137,69	0,00	149 137,69	136 975,64
646	Výnosy z odpísaných pohľadávok	089	0,00	0,00	0,00	0,00
648	Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti	090	4 975 157,51	0,00	4 975 157,51	5 808 383,91
65	Zúč. r.a opr. pol. z prev.a fin.č.(r.092+097+100)	091	2 089 291,89	0,00	2 089 291,89	1 455 743,53
	Zúč. r. a opr. pol.z prev. čin. (r. 093 až r. 096)	092	2 089 291,89	0,00	2 089 291,89	1 455 743,53
652	Zúčtovanie zákonných rezerv z prevádzkovej	093	18 286,56	0,00	18 286,56	52 285,49
653	Zúčtovanie ostatných rezerv z prevádzkovej	094	1 920 040,16	0,00	1 920 040,16	1 335 406,91
657	Zúčtovanie zákonných opr. položiek prev. čin.	095	0,00	0,00	0,00	0,00
658	Zúčtovanie ostatných opr. položiek prev. čin.	096	150 965,17	0,00	150 965,17	68 051,13
	Zúč. rez. a opr. pol. z fin. čin. (r.098+r. 099)	097	0,00	0,00	0,00	0,00
654	Zúčtovanie rezerv z finančnej činnosti	098	0,00	0,00	0,00	0,00
659	Zúčtovanie opravných položiek z finančnej	099	0,00	0,00	0,00	0,00
655	Zúčtovanie komplexných nákladov budúcich	100	0,00	0,00	0,00	0,00
66	Finančné výnosy (r. 102 až r. 110)	101	74 329,55	4,70	74 334,25	12 504,19
661	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	102	0,00	0,00	0,00	0,00
662	Úroky	103	74 308,93	4,70	74 313,63	12 504,19
663	Kurzové zisky	104	20,62	0,00	20,62	0,00
664	Výnosy z precenenia cenných papierov	105	0,00	0,00	0,00	0,00
665	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	106	0,00	0,00	0,00	0,00
666	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	107	0,00	0,00	0,00	0,00
667	Výnosy z derivátových operácií	108	0,00	0,00	0,00	0,00
668	Ostatné finančné výnosy	109	0,00	0,00	0,00	0,00
	Podiel konsolidujúcej účt. jednotky	110	0,00	0,00	0,00	0,00
67	Mimoriadne výnosy (r. 112 až r. 115)	111	0,00	0,00	0,00	360,30
672	Náhrady škôd	112	0,00	0,00	0,00	0,00
674	Zúčtovanie rezerv	113	0,00	0,00	0,00	0,00
678	Ostatné mimoriadne výnosy	114	0,00	0,00	0,00	360,30
679	Zúčtovanie opravných položiek	115	0,00	0,00	0,00	0,00
68	Výn. z trans. a rozp.p v šRO a PO (r.117 až	116	0,00	0,00	0,00	0,00

Číslo účtu	Výnosy	číslo	Účtovné obdobie			Predch. obdobie
			Hlavná činnosť	Podn. činnosť	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
681	Výnosy z bežných transferov zo štátneho	117	0,00	0,00	0,00	0,00
682	Výnosy z kapitálových transferov zo štát.	118	0,00	0,00	0,00	0,00
683	Výnosy z bežných transferov od ostat. subj. VS	119	0,00	0,00	0,00	0,00
684	Výnosy z kapitálových trans. od ostat. subj. VS	120	0,00	0,00	0,00	0,00
685	Výnosy z bežných trans. od Európskych spol.	121	0,00	0,00	0,00	0,00
686	Výnosy z kapitálových trans. od Európskych	122	0,00	0,00	0,00	0,00
687	Výnosy z bežných trans. od ostat. subj. mimo	123	0,00	0,00	0,00	0,00
688	Výnosy z kapitál. trans. od ostat. subj. mimo	124	0,00	0,00	0,00	0,00
689	Výnosy z odvodu rozpočtových príjmov	125	0,00	0,00	0,00	0,00
69	Výn.z tr.a RP v o.,VÚC a v RO a PO(r.127 až	126	4 567 304,02	0,00	4 567 304,02	4 320 268,89
691	Výn.z bežných tr.z rozp.o.alebo z rozp.VÚC v	127	0,00	0,00	0,00	0,00
692	Výn. z kap.tr. z rozp.o. alebo z rozp. VÚC v	128	0,00	0,00	0,00	0,00
693	Výn. samosp.z bež. tr. zo š.rozp. a od i. subj.	129	4 283 505,07	0,00	4 283 505,07	4 183 677,73
694	Výn. samosp. z kap. tr. zo š.rozp. a od i.	130	0,00	0,00	0,00	0,00
695	Výn. samosp. z bež. tr. od Európskych spol.	131	16 442,06	0,00	16 442,06	0,00
696	Výn. samosp. z kap. tr. od Európskych spol.	132	0,00	0,00	0,00	0,00
697	Výn. samosp. z bež. tr. od ostat. subj. mimo VS	133	174 065,50	0,00	174 065,50	54 766,88
698	Výn. samosp. z kap. tr. od ostat. subj. mimo VS	134	93 291,39	0,00	93 291,39	81 824,28
699	Výnosy samosprávy z odvodu rozpočtových	135	0,00	0,00	0,00	0,00
	Úč.tr.6(r.066+070+075+080+084+091+101+1	136	23 042 228,87	67 632,70	23 109 861,57	19 909 449,63
	Výsl. hosp. pred zdanením (r.136 minus	137	2 127 362,56	-6 502,39	2 120 860,17	-1 278 259,04
591	Splatná daň z príjmov	138	47 754,79	3,07	47 757,86	33 370,32
595	Dodatočne platená daň z príjmov	139	0,00	0,00	0,00	3 964,91
	Výsl.hosp. po zdanení r.137	140	2 079 607,77	-6 505,46	2 073 102,31	-1 315 594,27
	Z toho : pripadajúci na podiely iných účt.jedn.	141	0,00	0,00	0,00	0,00
	Kontrolné číslo súčet (r. 066 až r. 141)	995	75 470 703,62	215 909,02	75 686 596,94	63 815 280,96

KONSOLIDOVANÁ SÚVAHA ÚČTOVNEJ JEDNOTKY VEREJNEJ SPRÁVY

k 31/12/2013

(v eurách)

Konsolidovaná účtovná zvierka

 riadna mimoriadna

za obdobie

Mesiac Rok

od 01 2013

Mesiac Rok

do 12 2013

IČO

00603147

Názov účtovnej jednotky

Mestská časť Bratislava Staré Mesto

Sídlo účtovnej jednotky

Vajanského náb.3

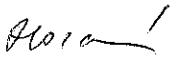

814 21 Bratislava

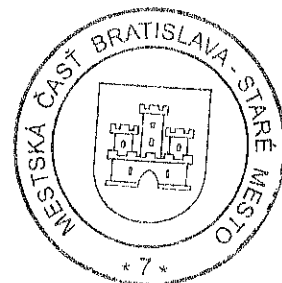
Číslo telefónu

59246294

Číslo faxu

e-mailová adresa

Zostavená dňa :	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie konsolidovanej účtovnej zvierky	Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky
26/05/2014	Ing. Horanská Gabriela 	PhDr. Tatiana Rosová 



Ozn	STRANA AKTÍV	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. účt. obd
a	b	c	1	2
	SPOLU MAJETOK (súčet r.2+35+113+117)	r.002+r.035+r.113+r.117	40602375.24	39663633.31
A.	Neobežný majetok (súčet r.3+12+25)	r.003+r.012+r.025	30279200.89	30178104.29
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok (súčet r.4 až r.11)	(r. 004 až 011)	33733.36	54026.12
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj	(012)-(072+091AÚ)	0.00	0.00
2.	Softvér	(013) - (073+091AÚ)	33237.36	54026.12
3.	Oceniteľné práva	(014) - (074+091AÚ)	0.00	0.00
4.	goodwill z kons.kap. alebo neg.goodwill z kons.kap.	(+/-)	0.00	0.00
5.	Drobný dlhodobý nehmotný majetok	(018) - (078+091AÚ)	0.00	0.00
6.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	(019) - (079+091AÚ)	0.00	0.00
7.	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku	(041) - (093)	496.00	0.00
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	(051) - (095AÚ)	0.00	0.00
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok (súčet r.13 až 24)	(r. 013 až 024)	29792375.48	29669658.36
A.II.1.	Pozemky	(031) - (092AÚ)	18811260.96	18391100.86
2.	Umelecké diela a zbierky	(032) - (092AÚ)	135918.69	135918.69
3.	Predmety z drahých kovov	(033) - (092AÚ)	0.00	0.00
4.	Stavby	(021) - (081+092AÚ)	9091217.72	9664709.63
5.	Samostatné huteľné veci a súbory huteľných vecí	(022) - (082+092AÚ)	323496.93	418671.49
6.	Dopravné prostriedky	(023) - (083+092AÚ)	35547.99	30947.65
7.	Pestovateľské celky trvalých porastov	(025) - (085+092AÚ)	0.00	0.00
8.	Základné stádo a ťažné zvieratá	(026) - (086+092AÚ)	0.00	0.00
9.	Drobný dlhodobý hmotný majetok	(028) - (088+092AÚ)	0.00	0.00
10.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	(029) - (089+092AÚ)	158549.64	155921.92
11.	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku	(042) - (094)	1236383.55	872388.12
12.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	(052) - (095AÚ)	0.00	0.00
A.III.	Dlhodobý finančný majetok (súčet r.26+27+ r.29 až	(r. 26+r.27+r.29 až 034)	453092.05	454419.81
A.III.	Podielové c.p. a podiely v dcérskej účtovnej j.	(061) - (096AÚ)	425208.92	425208.92
2.	Podielové c.p. a podiely v s. s podstatným vplyvom	(062) - (096AÚ)	26555.13	26555.13
	z toho: goodwill		0.00	0.00
3.	Realizovateľné cenné papiere	(063) - (096AÚ)	1328.00	2655.76
4.	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti	(065) - (096AÚ)	0.00	0.00
5.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku	(066) - (096AÚ)	0.00	0.00
6.	Ostatné pôžičky	(067) - (096AÚ)	0.00	0.00
7.	Ostatný dlhodobý finančný majetok	(069) - (096AÚ)	0.00	0.00
8.	Obstaranie dlhodobého finančného majetku	(043) - (096AÚ)	0.00	0.00
B.	Obežný majetok (súčet r.36+42+50+63+88+101+107)	r.036+r.042+r.050+r.063+r.088+r.101+r.107	10316155.39	9478501.50
B.I.	Zásoby (súčet r.37 až 41)	(r. 037 až 041)	31598.05	22073.67
B.I.1.	Materiál	(112 + 119) - (191)	31598.05	22073.67
2.	Nedokončená výroba a polotovary	(121 + 122) - (192 + 193)	0.00	0.00
3.	Výrobky	(123) - (194)	0.00	0.00
4.	Zvieratá	(124) - (195)	0.00	0.00

Ozn	STRANA AKTÍV	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. účt. obd
a	b	c	1	2
5.	Tovar (132 + 139) - (196)	41	0.00	0.00
B.II.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy (súčet (r. 043 až r. 049)	42	114516.08	129436.60
B.II.1.	Z. odvodov príjmov r.o. do rozpočtu zriaďovateľa (351AÚ)	43	0.00	0.00
2.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353AÚ)	44	0.00	0.00
3.	Z. transferov r. obce a vyššieho územného celku (355AÚ)	45	0.00	0.00
4.	Z. transferov zo š.r. v rámci konsolidovaného c. (356AÚ)	46	0.00	0.00
5.	Ostatné zúčtovanie r. obce a vyššieho územného c. (357AÚ)	47	114516.08	129436.60
6.	Z. transferov zo štátneho rozpočtu iným subjektom (358AÚ)	48	0.00	0.00
7.	Z. transferov medzi subjektami verejnej správy (359AÚ)	49	0.00	0.00
B. III.	Dlhodobé pohľadávky (súčet r.51 až 61) (r. 051 až 061)	50	0.00	0.00
B.III.	Odberatelia (311AÚ) - (391AÚ)	51	0.00	0.00
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ) - (391AÚ)	52	0.00	0.00
3.	Pohľadávky za eskontované cenné papiere (313AÚ) - (391AÚ)	53	0.00	0.00
4.	Ostatné pohľadávky (315AÚ) - (391AÚ)	54	0.00	0.00
5.	Pohľadávky voči zamestnancom (335AÚ) - (391AÚ)	55	0.00	0.00
6.	Pohľadávky voči združeniu (369AÚ) - (391AÚ)	56	0.00	0.00
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínových o. (373AÚ) - (391AÚ)	57	0.00	0.00
8.	Pohľadávky z nájmu (374AÚ) - (391AÚ)	58	0.00	0.00
9.	Pohľadávky z vydaných dlhopisov (375AÚ) - (391AÚ)	59	0.00	0.00
10.	Nakúpené opcie (376AÚ) - (391AÚ)	60	0.00	0.00
11.	Iné pohľadávky (378AÚ) - (391AÚ)	61	0.00	0.00
	z toho: odložená daňová pohľadávka	62	0.00	0.00
B.IV.	Krátkodobé pohľadávky (súčet r.64 až 87) (r. 064 až 087)	63	1909658.98	1757144.69
B.IV.	Odberatelia (311AÚ) - (391AÚ)	64	34247.00	1084.33
2.	Zmenky na inkaso (312AÚ) - (391AÚ)	65	0.00	0.00
3.	Pohľadávky za eskontované cenné papiere (313AÚ) - (391AÚ)	66	0.00	0.00
4.	Poskytnuté prevádzkové preddavky (314AÚ) - (391AÚ)	67	4713.54	4718.33
5.	Ostatné pohľadávky (315AÚ) - (391AÚ)	68	2871.57	6873.69
6.	Pohľadávky z nedaňových rozpočtových príjmov (316AÚ) - (391AÚ)	69	0.00	0.00
7.	Pohľadávky z daňových a colných rozpočtových p. (317AÚ) - (391AÚ)	70	0.00	0.00
8.	Pohľadávky z nedaňových príjmov o. a vyšších ú.c. (318AÚ) - (391AÚ)	71	1218180.59	1034737.34
9.	Pohľadávky z daňových príjmov o. a vyšších ú. c. (319AÚ) - (391AÚ)	72	623060.37	660115.33
10.	Pohľadávky voči zamestnancom (335AÚ) - (391AÚ)	73	500.00	513.99
11.	Zúčtovanie s orgánmi sociálneho p. a zdravotného p (336AÚ) - (391AÚ)	74	0.00	0.00
12.	Daň z príjmov (341) - (391AÚ)	75	3093.13	28630.71
13.	Ostatné priame dane (342) - (391AÚ)	76	0.00	0.00
14.	Daň z pridanej hodnoty (343) - (391AÚ)	77	0.00	0.00
15.	Ostatné dane a poplatky (346) - (391AÚ)	78	0.00	0.00
16.	Pohľadávky voči združeniu (389AÚ) - (391AÚ)	79	0.00	0.00
17.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínovaných o. (373AÚ) - (391AÚ)	80	0.00	0.00

Ozn	STRANA AKTÍV	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. účt. obd
a	b	c	1	2
18.	Pohľadávky z nájmu (374AÚ) - (391AÚ)	81	0.00	0.00
19.	Pohľadávky z vydaných dlhopisov (375AÚ) - (391AÚ)	82	0.00	0.00
20.	Nakúpené opcie (376AÚ) - (391AÚ)	83	0.00	0.00
21.	Iné pohľadávky (378AÚ) - (391AÚ)	84	22992.78	20470.97
22.	Spojovací účet pri združení (396)	85	0.00	0.00
23.	Zúčtovanie s Európskymi spoločnosťami (371AÚ) - (391AÚ)	86	0.00	0.00
24.	Transfery a ostatné zúčtovanie so subjektami m. s. (372AÚ) - (391AÚ)	87	0.00	0.00
B.V.	Finančné účty (súčet r.89 až 100) (r. 089 až 100)	88	8165382.28	7569846.54
B.V.1.	Pokladnica (211)	89	2020.58	1684.69
2.	Ceniny (213)	90	6271.59	6232.52
3.	Bankové účty (221AÚ +/- 261)	91	8133949.30	7485354.00
4.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako 1 rok (221AÚ)	92	0.00	0.00
5.	Výdavkový rozpočtový účet (222)	93	274.55	47587.07
6.	Prijmový rozpočtový účet (223)	94	22866.26	28988.26
7.	Majetkové cenné papiere na obchodovanie (251) - (291AÚ)	95	0.00	0.00
8.	Dlhové cenné papiere na obchodovanie (253) - (291AÚ)	96	0.00	0.00
9.	Dlhové c.p. so splatnosťou do 1 roka držané do s. (256) - (291AÚ)	97	0.00	0.00
10.	Ostatné realizovateľné cenné papiere (257) - (291AÚ)	98	0.00	0.00
11.	Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259) - (291AÚ)	99	0.00	0.00
12.	Účty štátnej pokladnice (účtová skupina 28)	100	0.00	0.00
B.VI.	Poskytnuté návratné f. výpomoci dlhodobé (súčet r. (r. 102 až r. 106)	101	0.00	0.00
B.VI.1	Poskytnuté návratné f. výpomoci sub. v rámci k.c. (271AÚ) - (291AÚ)	102	0.00	0.00
2.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ostat. sub. v.s. (272AÚ) - (291AÚ)	103	0.00	0.00
3.	Poskytnuté návratné f. výpomoci podnik. sub. (274AÚ) - (291AÚ)	104	0.00	0.00
4.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ostat. org. (275AÚ) - (291AÚ)	105	0.00	0.00
5.	Poskytnuté návratné f. výpomoci fyzickým osobám (277AÚ) - (291AÚ)	106	0.00	0.00
B.VII.	Poskytnuté návratné f. výpomoci krátkodobé (súčet (r. 108 až r. 112)	107	95000.00	0.00
B.VII	Poskytnuté návratné f. výpomoci sub. v rámci k.c. (271AÚ) - (291AÚ)	108	95000.00	0.00
2.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ost. sub. v.s. (272AÚ) - (291AÚ)	109	0.00	0.00
3.	Poskytnuté návratné f. výpomoci podnik. subjektom (274AÚ) - (291AÚ)	110	0.00	0.00
4.	Poskytnuté návratné f. výpomoci ostat. org. (275AÚ) - (291AÚ)	111	0.00	0.00
5.	Poskytnuté návratné f. výpomoci fyzickým osobám (277AÚ) - (291AÚ)	112	0.00	0.00
C.	Časové rozlíšenie (súčet r.114 až 116) r. 114 až r. 116	113	7018.96	7027.52
C.1.	Náklady budúcich období (381)	114	7018.96	7027.52
2.	Komplexné náklady budúcich období (382)	115	0.00	0.00
3.	Príjmy budúcich období (385)	116	0.00	0.00
D.	Vzťahy k účtom klientov štátnej pokladnice (účtová skupina 20)	117	0.00	0.00
	KONTROLNÉ ČÍSLO súčet (r. 001 až 117)	888	162402482.00	158647505.72

Ozn	PASÍVA	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. účt. obd	
a	b	c	3	4	
	VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY (súčet r.119+130+185+188)	r. 119 + r. 130 + r. 185 + r. 188	118	40602375.24	39663633.31
A.	Vlastné imanie (súčet r.120+123+126+129)	r. 120 + r. 123 + r. 126 + r. 129	119	36221339.07	34158748.82
A.I.	Oceňovacie rozdiely (súčet r.121+122)	(r. 121 + r. 122)	120	0.00	0.00
A.I.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a závaz.	(+/- 414)	121	0.00	0.00
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	(+/- 415)	122	0.00	0.00
A.II.	Fondy (súčet r.124+125)	(r. 124 + r. 125)	123	939056.00	939056.00
A.II.1	Zákonný rezervný fond	(421)	124	0.00	0.00
2.	Ostatné fondy	(427)	125	939056.00	939056.00
A.III.	Výsledok hospodárenia (+/-) (súčet r.127+128)	(r. 127 až 128)	126	35282283.07	33219692.82
A.III.	Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých r.	(+/- 428)	127	33209180.76	34535287.09
2.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	(+/-) r.001-(r.120+r.123+r.127+r.129+r.130+r.185+r.188)	128	2073102.31	-1315594.27
A.IV.	Podiely iných účtovných jednotiek		129	0.00	0.00
B.	Závazky (súčet r.131+136+144+156+178)	r. 131 + r. 136 + r. 144 + r. 156 + r. 178	130	3291773.26	4455601.96
B.I.	Rezervy (súčet r.132 až 135)	(r. 132 až 135)	131	1351694.05	2071276.42
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé	(451AÚ)	132	0.00	0.00
2.	Ostatné rezervy	(459AÚ)	133	0.00	0.00
3.	Rezervy zákonné krátkodobé	(323AÚ, 451AÚ)	134	102280.26	70487.03
4.	Ostatné krátkodobé rezervy	(323AÚ, 459AÚ)	135	1249413.79	2000789.39
B.II.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy (súčet	(r. 137 až r. 143)	136	0.00	0.00
B.II.1.	Zúč. odvodov príjmov rozp. org. do rozp. zriadi.	(351AÚ)	137	0.00	0.00
2.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu	(353AÚ)	138	0.00	0.00
3.	Zúčtovanie transferov rozp. obce a vyššieho ú. c.	(355AÚ)	139	0.00	0.00
4.	Zúčtovanie transferov zo štát. rozp. v rámci k. c.	(356AÚ)	140	0.00	0.00
5.	Ostatné zúčtovanie rozp. obce a vyššieho ú. c.	(357AÚ)	141	0.00	0.00
6.	Zúčtovanie transferov zo štátneho rozp. iným subj.	(358AÚ)	142	0.00	0.00
7.	Zúčtovanie transferov medzi subj. verejnej správy	(359AÚ)	143	0.00	0.00
B.III.	Dlhodobé záväzky (súčet r.145 až 153, +r.155)	(r. 145 až 153 + r.155)	144	147738.27	46755.36
B.III.	Ostatné dlhodobé záväzky	(479)	145	103257.78	7075.22
2.	Dlhodobé prijaté preddávky	(475AÚ)	146	0.00	0.00
3.	Dlhodobé zmenky na úhradu	(478AÚ)	147	0.00	0.00
4.	Záväzky zo sociálneho fondu	(472)	148	44480.49	39680.14
5.	Záväzky z nájmu	(474AÚ)	149	0.00	0.00
6.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky	(476AÚ)	150	0.00	0.00
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínových o.	(373AÚ)	151	0.00	0.00
8.	Predané opcie	(377AÚ)	152	0.00	0.00
9.	Iné záväzky	(379AÚ)	153	0.00	0.00
	z toho: odložený daňový záväzok		154	0.00	0.00
10.	Vydané dlhopisy dlhodobé	(473AÚ) - (255AÚ)	155	0.00	0.00
B.IV.	Krátkodobé záväzky (súčet r.157 až 177)	(r. 157 až 177)	156	1792334.75	2337565.06
B.IV.	Dodávatelia	(321)	157	99969.31	5717.08

Ozn	PASÍVA	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predch. účt. obd
a	b	c	3	4
2.	Zmenky na úhradu (322, 478AÚ)	158	0.00	0.00
3.	Prijaté preddavky (324, 475AÚ)	159	62419.00	3813.00
4.	Ostatné záväzky (325, 479AÚ)	160	23581.98	22717.36
5.	Nevyfakturované dodávky (326, 476AÚ)	161	244849.36	0.00
6.	Záväzky z nájmu (474AÚ)	162	0.00	0.00
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínových o. (373AÚ)	163	0.00	0.00
8.	Predané opcie (377AÚ)	164	0.00	0.00
9.	Iné záväzky (379AÚ)	165	421625.30	1355498.59
10.	Záväzky z upísaných nesplatených c. p. a vkladov (367)	166	0.00	0.00
11.	Záväzky voči združeniu (368)	167	0.00	0.00
12.	Zamestnanci (331)	168	471733.22	419026.19
13.	Ostatné záväzky voči zamestnancom (333)	169	38050.53	57867.53
14.	Zúčtovanie s org. soc.o poistenia a zdr. poistenia (336)	170	315145.50	301674.72
15.	Daň z príjmov (341)	171	0.00	0.00
16.	Ostatné priame dane (342)	172	68923.99	71118.56
17.	Daň z pridanej hodnoty (343)	173	0.00	0.00
18.	Ostatné dane a poplatky (345)	174	0.00	0.00
19.	Spojovací účet pri združení (396AU)	175	0.00	0.00
20.	Zúčtovanie s Európskymi spoločenstvami (371AÚ)	176	6262.84	16800.00
21.	Transfery a ostat. zúčtovanie so subj. mimo v.s. (372AÚ)	177	39773.72	83332.03
B.V.	Bankové úvery a výpomoci (súčet r.179 až 184) (r. 179 až 184)	178	6.19	5.12
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461AÚ)	179	0.00	0.00
2.	Bežné bankové úvery (461AÚ 221 AÚ 231, 232)	180	6.19	5.12
3.	Vydané dlhopisy krátkodobé (473AÚ, 241) - (255AÚ)	181	0.00	0.00
4.	Ostatné krátkodobé finančné výpomoci (249)	182	0.00	0.00
5.	Prijaté návr. fin. výpomoci od subj. v.s. dlhodobé (273AÚ)	183	0.00	0.00
6.	Prijaté návr. fin. výpomoci od subj. v.s. krátkod. (273AÚ)	184	0.00	0.00
C.	Časové rozlíšenie (súčet r.186+187) r. 186 + r. 187	185	1089262.91	1049282.53
C.1.	Výdavky budúcich období (383)	186	125.66	125.66
2.	Výnosy budúcich období (384)	187	1089137.25	1049156.87
D.	Vzťahy k účtom klientov štátnej pokladnice (účtová skupina 20)	188	0.00	0.00
	KONTROLNÉ ČÍSLO (súčet) (r. 118 až 188)	999	161320238.05	157605250.71

P O Z N Á M K Y
KONSOLIDOVANEJ ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY
ÚČTOVNEJ JEDNOTKY VEREJNEJ SPRÁVY

k 31/12/2013

(v eurách zaokrúhlené na dve desatinné miesta)

Účtovná závierka

 riadna mimoriadna

za obdobie

Mesiac Rok

Mesiac Rok

od 01 2013

do 12 2013

IČO

00603147

Názov účtovnej jednotky

Mestská časť Bratislava Staré Mesto

Sídlo účtovnej jednotky

Vajanského náb.3

814 21 Bratislava

Číslo telefónu

59246294

Číslo faxu

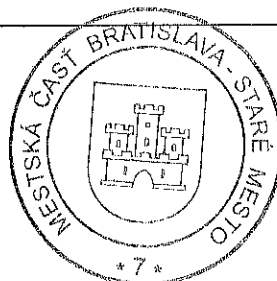
e-mailová adresa

Zostavená dňa :

26/05/2014

Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena
štatutárneho orgánu účtovnej jednotky

PhDr. Tatiana Rosová



Poznámky k 31.12.2013
ako súčasť konsolidovanej účtovnej závierky
účtovnej jednotky verejnej správy

Čl. I
Všeobecné údaje

Identifikačné údaje o konsolidujúcej účtovnej jednotke

Názov konsolidujúcej účtovnej jednotky	Mestská časť Bratislava-Staré mesto
Sídlo konsolidujúcej účtovnej jednotky	Vajanského nábr.3 814 21
Dátum založenia, vzniku konsolidujúcej účtovnej jednotky	1.1.1991

Identifikačné údaje o konsolidovaných účtovných jednotkách - rozpočtových organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti konsolidujúcej účtovnej jednotky

Názov	IČO	Sídlo	Právna forma	Súčasťou súh. celku od
Základná škola Dubová	31810926	Dubová 1 811 04 Bratislava	321	Áno
Základná škola s MŠ M.R.Štefánika	31810993	Grosslingova 48 811 09 Bratislava	321	Áno
Základná škola Hlboká	31810934	Hlboká cesta 4 811 04 Bratislava	321	Áno
Základná škola Jelenia	30791847	Jelenia 16 811 05 Bratislava	321	Áno
Základná škola Mudroňova	36064092	Mudroňova 83 811 03 Bratislava	321	Áno
Základná škola s MŠ M.Hodžu	31810969	Škarniclova 1 911 01 Bratislava	321	Áno
Základná škola Vazovova	36071277	Vazovova 4 811 07 Bratislava	321	Áno
Materská škola Šulekova	30791863	Šulekova 35 811 03 Bratislava	321	Áno
Materská škola Timravina	30791871	Timravina 8 811 06 Bratislava	321	Áno
Staromestská knižnica	00226751	Blumentálska 10/A 811 03 Brat.	321	Áno
Seniorcentrum	42133661	Podjavorinskej 6 811 03 Bratislava	321	Áno

Identifikačné údaje o konsolidovaných účtovných jednotkách - obchodných spoločnostiach v zriaďovateľskej pôsobnosti konsolidujúcej účtovnej jednotky

Názov	IČO	Sídlo	Právna forma	Súčasťou súh. celku od
Staromestská a.s	35804092	Vajanského nábr.3 811 02 Bratislava	121	Áno

Informácie o zamestnancoch konsolidovaného celku

Priemerný počet zamestnancov konsolidovaného celku počas účtovného obdobia	851,50
z toho : Počet vedúcich zamestnancov	65

Čl. II Informácie o metódach a postupoch konsolidácie

Informácie o metódach oceňovania použitých pri ocenení jednotlivých položiek konsolidovanej účtovnej závierky .

- Pri oceňovaní majetku a záväzkov sa uplatňuje zásada opatrnosti. Za základ sa berú všetky riziká, straty a zníženia hodnoty, ktoré sa týkajú majetku a záväzkov a sú známe ku dňu zostavenia účtovnej závierky.
- Dlhodobý hmotný a nehmotný majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poisťné a pod.).
- Súčasťou obstarávacej ceny dlhodobého nehmotného a hmotného majetku nie sú úroky z úverov.
- Dlhodobý majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa oceňuje vlastnými nákladmi, ktoré predstavujú všetky priame náklady vynaložené na výrobu alebo inú činnosť a všetky nepriame náklady vzťahujúce sa na výrobu alebo inú činnosť.
- Dlhodobý majetok nadobudnutý darovaním sa oceňuje reprodukčnou obstarávacou cenou, teda cenou, za ktorú by sa majetok obstaral v čase, keď sa o ňom účtuje.
- Dlhodobý majetok nadobudnutý prevodom správy sa oceňuje cenou, v ktorej sa doteraz viedol v účtovníctve.
- Dlhodobý finančný majetok sa oceňuje obstarávacou cenou.
- Deriváty sa pri nadobudnutí oceňujú cenou obstarania a ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, reálnou hodnotou.
- Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi sa oceňujú reálnou hodnotou.
- Nakupované zásoby sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorou je cena obstarania vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním ako napr. prepravné, provízia, poisťné a zľavy.
- Zásoby vytvorené vlastnou činnosťou sa oceňujú vlastnými nákladmi t.j. priamymi nákladmi vynaloženými na tvorbu zásob ako aj časťou nepriamych nákladov, ktoré sa k tvorbe zásob vzťahujú.
- Pohľadávky sa oceňujú v menovitej hodnote.
- Cenné papiere a podiely sa oceňujú obstarávacími cenami, vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním.
- Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú menovitou hodnotou.
- Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou.
- Záväzky sa pri ich vzniku oceňujú menovitou hodnotou.
- Záväzky sa pri ich prevzatí oceňujú obstarávacou cenou.
- Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

Konsolidovaná účtovná závierka Mestskej časti Bratislava-Staré Mesto bola zostavená v súlade so zákonom č.431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov v súlade s Opatrením Ministerstva financií Slovenskej republiky zo dňa 17.decembra 2008 č.MF/27526/2008-31, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o metódach a postupoch konsolidácie vo verejnej správe a podrobnosti o usporiadaní a označovaní položiek konsolidovanej účtovnej závierky .

Metóda úplnej konsolidácie bola použitá pri uvedených dcérskych účtovných jednotkách.

Čl. III
Informácie o údajoch aktív a pasív

Popis údajov vyplnených v prehľade pohybov dlhodobého nehmotného a dlhodobého hmotného majetku

- Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie sa chápe k 31.12.2012
- Bežné účtovné obdobie sa vykazuje k 31.12.2013
- Prírastok je prvotné vykázanie obstarania dlhodobého nehmotného a dlhodobého hmotného majetku akoukoľvek formou, zvýšenie aktív (napr. kúpa, darovanie)
- Úbytok je vykázanie zníženia aktív (napr. predaj, vyradenie)
- Presun je vykázanie zmeny hodnoty niektorej položky bez zmeny celkovej hodnoty aktív

Popis významných informácií o aktívach a pasívach :

- Konsolidovaný celok obce zahŕňa 11 rozpočtových organizácií, 1 akciovú spoločnosť; ich identifikačné údaje sa nachádzajú v priloženom prehľade.
- Rezervy sa v konsolidovanom celku tvorili v rámci hlavnej aj podnikateľskej činnosti (podľa konkrétnej situácie), konkrétne hodnoty sa nachádzajú v priloženom prehľade o pohybe rezerv; najvýznamnejšia tvorba, zrušenie rezerv sa vykázala v oblasti rezervy na súdne spory.
- Prehľad o pohybe dlhodobého majetku sa nachádza v priloženom tabuľkovom formulári a vysvetľuje položky súvahy - aktív. Najvýznamnejší prírastok dlhodobého majetku bol vykázaný u Mestskej časti -Staré Mesto. Najvýznamnejší úbytok dlhodobého majetku bol vykázaný v konsolidovanej účtovnej jednotke u Mestskej časti - Staré Mesto.
- Najviac ekonomických transakcií sa realizovalo medzi týmito konsolidovanými účtovnými jednotkami (-medzi materskou účtovnou jednotkou-zriaďovateľom a rozpočtovými organizáciami).
- Konsolidovaný celok vykazuje krátkodobé pohľadávky vo výške 1 909 659,-Eur,z toho daňových príjmov 623 060 Eur a nedaňových 1 218 181 Eur
- Najväčší podiel na vykázaných krátkodobých pohľadávkach má zriaďovateľ-Mestská časť - Staré mesto
- Konsolidovaný celok vykazuje krátkodobé záväzky vo výške 1 792 335 Eur .Najväčší podiel na vykázaných krátkodobých záväzkoch má Mestská časť-Staré Mesto.
- Konsolidovaný celok nevykazuje bankové úvery

V hospodárení konsolidačného celku sa v hodnotenom roku nevyskytli mimoriadne skutočnosti,ktoré by výrazne ovplyvnili hospodárenie a stav majetku.

Tabuľka č. 1 - Údaje o konsolidovanom celku

Názov účtovnej jednotky	IČO	Druh vzťahu	Právna forma	Druh vlastníctva	Podiel na vlastnom imaní (v %)	Podiel na hlasovacích právach (v %)	Konsolidovaný podiel (%)	Súčasťou súhrnného celku	
								odo dňa	do dňa
ZŠ Dubová 9101	31810926	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
ZŠ Grosslingova 9102	31810993	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
ZŠ Hlboká 9103	31810934	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
ZŠ Jelenia 9104	30791847	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
ZŠ Mudroňova 9107	36064092	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
ZŠ Palisády 9108	31810969	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
ZŠ Vazovova 9109	36071277	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
MŠ Timravina 9219	30791871	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
MŠ Šulekova 9217	30791863	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01052002	
Staromestská knižnica 4212	00226751	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01072002	
Seniorcentrum 4422	42133661	D	321	5	0,000000	0,000000	0,000000	01072008	
Staromestská a. s.	35804092	D	112	5	0,000000	0,000000	0,000000	01072011	

TAB2 - Neobežný majetok

Mestská časť Bratislava Staré Mesto

Položka majetku	Obstarávacia cena						Oprávky / opravné položky						Zostatková hodnota	
	31.12 pr.úč.obd.	Prírastky	Úbytky	Presuny	31.12 b.úč.obd.		31.12 pr.úč.obd.	Prírastky	Úbytky	Presuny	31.12 b.úč.obd.		k 31.12. MO	k 31.12 BO
a	1	2	3	4	5		6/11	7/12	8/13	9/14	10/15	16/18	17/19	
Základné stádo a ťažné zvieratá	17	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Drobný dlhodobý hmotný majetok	18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostatný dlhodobý hmotný majetok	19	516 436,84	94 670,34	0,00	0,00	611 107,18	360 514,92	92 042,62	0,00	0,00	452 557,54	155 921,92	158 549,64	
Obstaranie dlhodobého hmotného	20	872 388,12	363 995,43	0,00	0,00	1 236 383,55	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	872 388,12	1 236 383,55	
Poskytnuté preddavky na dlhodobý	21	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok SPOLU	22	59390 018,28	1587 213,90	149 545,64	0,00	60827 686,54	29720 359,92	1791 916,63	476 965,49	0,00	31035 311,06	29669 658,36	29792 375,48	
Podielové c.p. a podiely v dcérskej účt	23	1452 903,00	0,00	0,00	0,00	1452 903,00	1027 694,08	0,00	0,00	0,00	1027 694,08	425 208,92	425 208,92	
Podielové c.p. a podiely v s. s podstat	24	26 555,13	0,00	0,00	0,00	26 555,13	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	26 555,13	26 555,13	
Realizovateľné cenné papiere	25	2 655,76	0,00	1 327,76	0,00	1 328,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2 655,76	1 328,00	
Dlhové cenné papiere držané do	26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Požičky účtovnej jednotke v	27	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostatné pôžičky	28	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostatný dlhodobý finančný majetok	29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Obstaranie dlhodobého finančného	30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Dlhodobý fin. majetok SPOLU	31	1482 113,89	0,00	1 327,76	0,00	1480 786,13	1027 694,08	0,00	0,00	0,00	1027 694,08	454 419,81	453 092,05	
Neobežný majetok SPOLU	32	62051 556,08	1615 189,78	150 873,40	0,00	63515 872,46	30845 757,71	1840 185,27	476 965,49	0,00	32208 977,49	30178 104,29	30279 200,89	
							1027 694,08	0,00	0,00	0,00	1027 694,08			

TAB3 - Majetkové podiely

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 3 - Majetkové podiely (podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom)

Druh CP	Názov účtovnej jednotky	Právna forma	Podiel na ZI (v %)	Základné imanie	Podiel na hlasovacích právach (v %)	Hodnota podielu k 31.12. bežného účtovného obdobia	Hodnota podielu k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Hodnota vlastného imania k 31.12. bežného účtovného obdobia	Hodnota vlastného imania k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
O	Staromestská	121	100,000000	939 055,96	100,000000	425 208,92	425 208,92	939 055,96	939 055,96
O	REVITAL	112	12,500000	53 110,00	12,500000	6 638,78	6 638,78	53 110,00	53 110,00
O	MESFEND	112	50,000000	6 638,78	50,000000	3 319,39	3 319,39	6 638,78	6 638,78
O	Maják Nádeje	995	0,000000	16 596,96	0,000000	16 596,96	16 596,96	16 596,96	16 596,96
Spolu			0,000000	1 015 401,70	0,000000	451 764,05	451 764,05	1 015 401,70	1 015 401,70

TAB4 - Realizované cenné papiere

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 4 - Realizovateľné cenné papiere

Druh cenného papiera	Názov účtovnej jednotky	Právna forma	Podiel na ZI (v %)	Základné imanie	Podiel na hlasovacích právach (v %)	Hodnota podielu k 31.12. bežného účtovného obdobia	Hodnota vlastného imania k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
a	1	2	3	4	5	6	7
O	TV Centrum	112	20,000000	6 640,00	0,000000	1 328,00	2 655,76
Spolu			0,000000	6 640,00	0,000000	1 328,00	2 655,76

TAB8 - Vývoj opravnej položky k pohľadávkam

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 8 - Vývoj opravnej položky k pohľadávkam

Číslo účtu	Názov účtu	Hodnota opravnej položky k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Tvorba	Zníženie	Zrušenie	Hodnota opravnej položky k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	b	1	2	3	4	5
319	Opravná položka k pohľadávkam	986 786,63	90 237,78	150 965,17	0,00	926 059,24
Spolu		986 786,63	90 237,78	150 965,17	0,00	926 059,24

TAB9 - Pohľadávky podľa doby splatnosti

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 9 - Pohľadávky podľa doby splatnosti

Pohľadávky podľa doby splatnosti	číslo riadku	Hodnota ku 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	
		1	2
a	b		
Pohľadávky v lehote splatnosti, z toho :	1	349 689,48	353 708,71
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného	2	344 975,94	348 995,17
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do	3	0,00	0,00
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako	4	4 713,54	4 713,54
Pohľadávky po lehote splatnosti	5	1 559 969,50	1 403 435,98
Spolu(r.01+r.05)	6	1 909 658,98	1 757 144,69

TAB10 - Časové rozlišení na strane aktív - náklady budúcich období

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 10 - Časové rozlišenie na strane aktív - náklady budúcich období

Náklady budúcich období	Hodnota k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Hodnota k 31.12. bežného účtovného obdobia
nájomné	0,00	0,00
nájomné z bud. odvodu príjmov	0,00	0,00
nájomné reklamných plôch	7 027,52	7 018,96
predplátne	0,00	0,00
predplátne poisťné	0,00	0,00
ostatné	0,00	0,00
Spolu	7 027,52	7 018,96

TAB12 - Vlastné imanie

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 12 - Vlastné imanie

Názov položky	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí	Zákomný rezervný fond	Ostatné fondy	Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	Výsledok hospodárenia	Podiely iných účtovných jednotiek
a	1	2	3	4	5	6	7
Zostatok k 31.12 MO	0,00	0,00	0,00	939 056,00	34 535 287,09	-1 315 594,27	0,00
Prírastky	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 388 696,58	0,00
Úbytky	0,00	0,00	0,00	0,00	1 326 106,33	0,00	0,00
Presun	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zostatok k 31.12 BO	0,00	0,00	0,00	939 056,00	33 209 180,76	2 073 102,31	0,00

TAB14 - Rezervy krátkodobé

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 14 - Rezervy krátkodobé

Polozka rezerv	Číslo riadku	Stav k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia						Zrušenie	Stav k 31.12. bežného účtovného obdobia
		a	b	1	2	3	4		
Náklady na zostavenie DP za vykazované ÚO	26			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Náklady na zostavenie, overenie, zverejnenie ÚZ	27			7 000,00	0,00	5 000,00	7 000,00	0,00	5 000,00
Náklady súvisiace s odstránením znečistenia žp	28			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Nevyfakturované dodávky a služby	29			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odmerny a prémie	30			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odmerny členom orgánov účtovnej jednotky	31			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odstúpenie odpadov a obalov	32			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Odstupné zamestnancom	33			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pokuty a penále	34			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Povinnosť spätného odkúpenia obalov	35			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Prebiehajúce a hroziace súdne spory	36			1 537 702,63	0,00	914 856,24	1 537 702,63	0,00	914 856,24
Provízie obchodným zástupcom	37			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Stratové zmluvy a nevýhodné zmluvy	38			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Reklamácie a záručné opravy	39			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Demolácia budov	40			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Fin. povinnosti vyplývajúce z ručenia a záruk	41			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Iné	42			456 086,76	0,00	329 557,55	456 086,76	0,00	329 557,55
Spolu ostatné krátkodobé rezervy (r22 - r42)	43			2 000 789,39	0,00	1 249 413,79	2 000 789,39	0,00	1 249 413,79

TAB15 - Závazky podľa doby splatnosti

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 15 - Závazky podľa doby splatnosti

Závazky podľa doby splatnosti	Číslo riadku	Zostatok k 31.12. bežného účtovného obdobia	Zostatok k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2
Závazky v lehote splatnosti, z toho :	1	1 940 073,02	2 384 320,42
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	2	1 668 544,80	2 213 974,76
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov	3	100 000,00	0,00
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	4	171 528,22	170 345,66
Závazky po lehote splatnosti	5	0,00	0,00
Spolu	6	1 940 073,02	2 384 320,42

TAB16 - Bankové úvery

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 16 - Bankové úvery

Druh bankového úveru podľa splatnosti	Poskytovateľ bankového úveru	Charakter bankového úveru	Mena	Úroková sadzba v %	Dátum splatnosti	Hodnota k 31.12. bežného účtovného obdobia	Hodnota podielu k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Výška istiny k 31.12. bežného účtovného obdobia	Nákladový úrok za bežné účtovné obdobie
a	b	c	1	2	3	4	5	6	7
			EUR	0,000000		0,00	0,00	0,00	0,00
			EUR	0,000000		6,19	5,12	6,19	0,00
Spolu				0,000000		6,19	5,12	6,19	0,00

TAB17 - Časové rozlíšenie na strane pasív - výdavky budúcich období

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 17 - časové rozlíšenie na strane pasív - Výdavky budúcich období

Výdavky budúcich období	Hodnota k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Hodnota k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	1	2
Nájomné	0,00	0,00
Ostatné	125,66	125,66
Spolu	125,66	125,66

TAB18 - Časové rozlíšenie na strane pasív - výnosy budúcich období

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 18 - Časové rozlíšenie na strane pasív - Výnosy budúcich období

Výnosy budúcich období	Hodnota k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Hodnota k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	1	2
Najomné	0,00	0,00
Predplatné	0,00	0,00
Výnosy z bud. odvodu príjmov	0,00	0,00
Zaplatené paušály	0,00	0,00
Zostatky v súv. s emisnými kvótami	0,00	0,00
Transfery	0,00	0,00
Ostatné	1 049 156,87	1 089 137,25
Spolu	1 049 156,87	1 089 137,25

TAB19 - Náklady na služby

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 19 - Náklady na služby

Náklady na služby	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	1	2	2
Nákup licencií a licenčné poplatky	2 868,00	0,00	2 868,00
Doprava, preprava	30 198,00	0,00	30 198,00
Prenájom	849 872,00	0,00	849 872,00
Nájomné-budovy, objekty	28 147,00	0,00	28 147,00
Nájomné-dopravné prostriedky	0,00	0,00	0,00
Nájomné-iné	2 831,00	0,00	2 831,00
Právne, ekonomické a iné poradenstvo	0,00	0,00	0,00
Náklady na audit	6 360,00	0,00	6 360,00
Poradenstvo - hardware,software	0,00	0,00	0,00
Propagácia a reklama, inzercia	76 409,00	0,00	76 409,00
Školenia, kurzy, semináre, porady	6 953,00	0,00	6 953,00
Administratívne/režijné náklady	73 764,00	0,00	73 764,00
Strážna služba	1 841,00	0,00	1 841,00
Telekomunikačné služby	28 354,00	0,00	28 354,00
Štúdie, exportizy, posudky	29 471,00	0,00	29 471,00
Konkurzy a súťaže	108 353,00	0,00	108 353,00
Spotreba poštových známok a pošt. služby	0,00	0,00	0,00
Ostatné poštovné služby	0,00	0,00	0,00
Iné služby	2 488 768,27	53 779,00	2 542 547,27
Spolu	3 734 189,27	53 779,00	3 787 968,27

TAB 20 - Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 20 - Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť

Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	1	2	3
Náhrady za zodpovednosti za spôsobené škody	0,00	0,00	0,00
Náhrady cestovných nákladov iným než vlastným	0,00	0,00	0,00
Náhrady mzdy iným než vlastným zamestnancom	0,00	0,00	0,00
Odmeny a príspevky iným než vlastným zamestnancom	0,00	0,00	0,00
Členské príspevky	6 885,00	0,00	6 885,00
Iné	387 741,59	101,00	387 842,59
Spolu	394 626,59	101,00	394 727,59

TAB 21 - Ostatné finančné náklady

Mestská časť Bratislava Staré Mesto
00603147

Tabuľka č. 21 - Ostatné finančné náklady

Ostatné finančné náklady	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	1	2	3
Poistenie nehnuteľností	0,00	0,00	0,00
Poistenie dopravných prostriedkov	0,00	0,00	0,00
Ostatné poistenie	0,00	0,00	0,00
Bankové výdavky/poplatky	29 605,25	160,09	29 765,34
Ostatné finančné náklady	0,00	0,00	0,00
Spolu	29 605,25	160,09	29 765,34

TAB 22 - Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti

Mestská časť Bratislava Staré Mesto

00603147

Tabuľka č. 22 - Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti

Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	1	2	3
Dobropisy, refundácie nákladov minulého účtovného	71 248,00	0,00	71 248,00
Výnosy z prenájmu	1 788 358,00	0,00	1 788 358,00
Poistené plnenia	0,00	0,00	0,00
Inventúrne prebytky	0,00	0,00	0,00
Náhrada za škodu	0,00	0,00	0,00
Ostatné	3 115 551,51	0,00	3 115 551,51
Spolu	4 975 157,51	0,00	4 975 157,51

TAB 25 - Iné právnické osoby

Mestská časť Bratislava Staré Mesto

00603147

Tabuľka č. 25 - Iné právnické osoby, ktoré účtovná jednotka založila, majetkovo vstúpila do nich alebo ich financuje

Názov právnickej osoby	IČO	Právnická osoba je súčasťou verejného sektora (áno/nie)	Právna forma	Sídlo	Výška finančných prostriedkov poskytnutých subjektu za bežné účtovné obdobie
Staromestská	35804092	a	995	Vajanského náb.3 811 02	95 000,00